

SVENSKA ESPERANTOTIDNINGEN

La Espero

2015:1



Valdemar Langlet

sveda esperantisto kaj pioniro estas reprezentita en la Fundamenta Krestomatio per sia poemo *Al la memoro de Józef Wasniewski* (dekstre vi vidas la 1an strofon). Pli da informo sur paĝo 3 kaj dum la kongreso en Upsalo.

AL LA MEMORO DE JÓZEF WASNIEWSKI

Floro falis ankoraŭ! sekiĝis herbero kaj mortis,
 Velkis pro vintra la frosto ĝia verdanta folio!
 Morto senkora, ho kial estas al vi permesite
 Fosi en fosan profundon ĉion la belan en mondo?
 Kial, ho kial faliĝas la herbo, verdanta sur kampo,
 Kial disiĝas de vivo freŝa, floranta ĝis nun?
 Dolĉa la morto por la maljunulo, la laca de vivo;
 Kuŝas arĝenta la haro bele sub tomba cipreso.
 Tiun ne plendu, ĉar lia ja estas feliĉa la sorto,
 Ĉar en la tombon li mem iras kun ĝojo, sen timo;
 Dolĉa eĉ morto junula, la mort' en mateno de l'vivo,
 Antaŭ ol frosta la nokto detruis burĝonon en ĝermo!
 Dolĉa la morto, kiam ne pasis la kredo je vivo,
 Kiam trompa vivado ne kovris flugilon per polvo!
 Sed jam kiam junulo viriĝis kaj lasis la ludon,
 Vivo nun estas ja ĉarmo, nun malfeliĉo la morto.
 Tiam ja estas maldolĉe disiĝi de faro farata :
 Ĝojus la koro, vidante frukton de longa laboro.
 Kiu do ĉiam por noblaj ideoj vivadis, batalis,
 Tiu kun akra malĝojo iras en valon de ombroj,
 Lasas la komencitaĵon kun pleje mordanta doloro :
 Estas malgranda la aro, kiu batalis kun li!

Semajno de Internacia Amikeco estas iniciato disvolvita en la Esperanto-komunumo, kaj festata ĉiujare dum la lasta plena semajno de februaro. La Semajno unuafoje okazis en la jaro 1969.

La ideo estis lanĉita en 1968 de Erik Carlén, sveda aktivulo kaj plurjara vicprezidanto de UEA, kiu celis doni la okazon al esperantistoj tra la mondo organiziĝi por plifortigi la reciprokajn kontaktojn. (Vikipedio)



Internationella vänskapens vecka, är ett initiativ som spridits inom Esperanto-världen och uppmärksammas den sista hela veckan i februari. Veckan firades första gången 1969.

Idén lanserades 1968 av Erik Carlén, svensk engagerad esperantist och vice ordförande för UEA, som hade för avsikt att ger tillfälle för esperantister runt hela världen att organisera sig för att förstärka de ömsesidiga kontakterna.

Organ för Svenska Esperantoförbundet

ISSN 0014-0694

2014 • 102-a jarkolekto

Fondita en 1913

Redaktion: Bengt Olof Åradsson och Olof Pettersson**Frågor om prenumeration, adressändringar o. dyl.:**

Box 2276, 103 17 Stockholm, tel. 08-34 08 00.

sveda@esperanto.se

E-post till redaktionen: laespero@esperanto.se**Ansvarig utgivare:** Leif Nordenstorm**Utformning:** Omnibus Typografi & Bengt O Åradsson**Tryck:** Pingvinpress, Råå**Prenumeration 2014:** 200 kr.

Prenumerationsavgiften för La Espero ingår i medlemsavgiften.

Plusgiro 20 12-3, Esperantoförbundet.

ESPERANTOFÖRBUNDET

Besöksadress: Esperanto-Centro, Vikingagatan 24,
113 42 Stockholm, tel. 08-34 08 00**Postadress:** Box 2276, 103 17 Stockholm**E-post:** sveda@esperanto.se**Nätsida:** www.esperanto.se**Öppettider:** Esperanto-Centro har begränsade
öppettider. Ring i förväg!**Plusgiro:** 20 12-3, Esperantoförbundet**IBAN-konto:** SE50 9500 0099 6034 0002 0123**Medlemsavgift 2014:**

Direktansluten medlem 200 kr.

Ungdomsmedlem (max 20 år) 100 kr. Medlemmar

under 30 år är samtidigt medlemmar i SEJU,

Sveriges Esperantisters Ungdomsförbund.

Hel familj 300 kr (inklusive ett exemplar av La Espero.

Tilläggs-exemplar kostar 100 kr/år).

UEA-avgifter och prenumerationer: Leif Holmlund,

Kågevägen 40 B, 931 38 Skellefteå, tel: 0910-733810

ESPERANTOFÖRLAGET

Adress: Box 2276, 103 17 Stockholm**Postgiro:** 578-5**Nätsida:** www.algonet.se/~eldona**E-post:** eldona@esperantosverige.se**Telefon:** 070-5850054

ESPERANTOGÅRDEN

Adress: Esperanto-Gården, 680 96 Lesjöfors,**Nätsida:** www.esperantogarden.se**E-post:** info@esperantogarden.se**Telefon:** 0590-309 09

Manus till La Espero

sänds till Bengt Olof Åradsson

Nygatan 10A; 281 48 Hässleholm; tel 070-200 4574

e-post: laespero@esperanto.se

	<i>Stoppdatum</i>	<i>Utkommer senast</i>
Nr 1	1 februari	1 mars
Nr 2	15 maj	5 juni
Nr 3	20 augusti	15 september
Nr 4	1 november	1 december

Utgivningsplanen är preliminär. Den som har brådskande information som måste komma ut senast ett visst datum bör ta kontakt med redaktören i god tid innan. sv

Den uppmärksamma läsaren märker kanske att loggan på tidningen ser lite annorlunda ut mot tidigare. I samband med övergången till fyra nummer per år har vi valt att framhäva "Svenska Esperantotidningen" lite mer. Tidigare stod den texten med mindre storlek. "La Espero" säger kanske inte så mycket för den som inte är esperantist, och som kanske får ett exemplar på en mäsas, eller ser tidningen i ett bibliotek.

★

På hemsidorna har det också skett ändringar. EsperantoSverige har blivit en plats för information till, om och från den svenska esperantorörelsen, med endast organisationer och grupper som medlemmar, medan diskussionsforum, medlemssidor, samarbetsplattformar mm för individuella medlemmar finns på intrese.se. Denna uppdelning har gjorts bland annat för att det ska kännas mer naturligt för även utländska esperantister att delta i våra diskussioner och informationsutbyten.

★

Vår svenska esperantokongress närmar sig med stormsteg och arbetet med förberedelserna intensifieras. Vi vill påminna om att sista datum för motioner till SEF:s årsmöte är den 15/3 och att medlemsavgiften för 2015 ska vara betald senast den 15/4 för att du ska få rösträtt på årsmötet. Klubbarna ska ha redovisat medlemsavgifterna senast två veckor före årsmötet. I år kommer vi dessutom att skärpa vår bevakning av inkomna medlemsavgifter och sluta att skicka tidningen från och med nummer 2. Glöm alltså inte att betala medlemsavgiften så snart som möjligt!

★

Vi som har hand om medlemsregistret har även under 2014 fortsatt med nyregistrering, adressändringar och dylikt. Vi har också börjat med att uppdatera till ett nyare och modernare program för medlemsregistret, då det vi använder nu är ganska otympligt. Vi har för avsikt att det nya registret skall vara på plats under 2015.

Vi uppmanar våra medlemmar att meddela medlemsregistret (sefregister@esperanto.se) om ni flyttar, så att vi skickar tidningen till rätt adress. Det är många tidningar som kommer i retur till Esperanto-Centro, vilket innebär merjobb att leta reda på de nya adresserna.

Styrelsen

Kongresa kulturo

La ĉi-jara sveda Esperanto-kongreso enhavos plurajn ege interesajn kulturaĵojn. *Martin Strid* prezentos nove verkitan baladon pri la esperantisto Valdemar Langlet, kiu interalie estis la unua prezidanto de la Sveda Esperanto-Federacio kaj jam en la jaro 1895 kunfondis la gravan Esperanto-gazeton *Lingvo Internacia*. Dum la dua mondmilito li kaj lia edzino Nina Langlet loĝis en Budapeŝto kaj same kiel Raoul Wallenberg savis milojn da judoj kaj aliaj homoj kiujn persekutis la nazioj. La balado pri Langlet sekvas la feroan baladan tradicion. Laŭ tiu tradicio kantestro gvidas ĉendancon kaj "antaŭkantas la strofojn, almenaŭ la komencon de ĉiu strofo, dum aliaj dancantoj aliĝas post la unuaj vortoj kaj ĉiuj kunkantas la rekantaĵon kiu revenas ĉiustrofe" (Vikipedio). Dum la kongreso ni do havos eblecon partopreni tian kantadon kaj dancadon de balado pri heroo esperantista.

Ege ĝojiga estas ke *La Perdita Generacio* koncertos dum la kongreso. Jam dum pli ol dek jaroj La Perdita Generacio estis aktiva Esperanto-muzikgrupo kaj ĉiam iĝis pli konata kaj ŝatata ne nur inter svedaj esperantistoj sed en tuta Esperantujo. Antaŭ jaro kaj duona la grupo publikigis novan muzikdiskon, *Ĉiamen plu*, kaj pasintjare ĝi gajnis la premion *Somerfrapo* per la kanto *La 100-a fojo*. Ne maltrafu tiun koncerton!

Al la kongreso invitiĝis ankaŭ la fama poeto, verkisto kaj kantisto *Mikaelo Bronŝtejn*. Li verkis centojn da poemoj kaj kantoj, kaj verkis kaj tradukis pli ol dudek librojn. La kongresanoj ĝuos kaj koncerton kaj prelegon de Bronŝtejn. La prelego havos la temon "Rusaj poetoj ekde Puŝkin", pri kiu li estas spertulo. La loka kongresa komitato bonvenigas lin, la aliajn muzikistojn kaj vin ĉiujn al Upsalo kaj al la kongreso!

Du har vël anmält dig till kongressen 15-17 maj?

Förre numret innehåller information och program om årets svenska esperantokongress. Här följer en del kompletterande information:

- Kongressavgifterna ska sättas in på Svenska Esperantoförbundet plusgirokonto 2012-3.

- Man kan anmäla sig på hemsidan: esperantosverige.se/eventoj/svespkon-2015
- Frågor besvaras av leif.nordenstorm@gmail.com
- Den lokala kongresskommittén kan kontaktas på telefonnummer 018-50 00 83 (Martin Kjellin).

Den som inte har möjlighet att anmäla sig via webben kan göra anmälan på samma telefonnummer. Vänligen observera att anmälan bara i undantagsfall bör göras per telefon, eftersom webbanmälan förklarar kongressadministrationen.

Välkomna

Styrelsen för SEF informerar:

- Motioner till årsmötet ska vara inkomna senast två månader före mötet, dvs 15/3.
- Årsberättelse och dagordning för årsmötet kommer att vara tillgängliga en månad före årsmötet, dvs 15/4.
- Om klubbarna vill ha med information om sin verksam-

het för 2014 i andra delen av den gemensamma verksamhetsberättelsen bör ni skicka information till Ann-Louise Åkerlund snarast.

- Ombudsfullmakter från klubbarna ska vara inkomna senast 15/4.

- Medlemsavgiften måste vara erlagd senast en månad före årsmötet, dvs 15/4, för att medlemmen ska få rösträtt.
- Klubbarna måste ha redovisat medlemsavgiften senast två veckor före årsmötet, dvs 1/5.

Kallelser till årsmöten

Förlagsföreningen Esperanto u.p.a. kallar till årsmöte i samband med Svenska Esperantokongressen i Uppsala, fredagen 15/5 kl 16.00

Styrelsen

ILEI-se kallar till årsmöte i samband med Svenska Esperantokongressen, lördagen 16/5, kl 16.00

Styrelsen ILEI-se

Svenska Esperantoförbundet kallar till årsmöte i samband med Svenska Esperantokongressen i Uppsala, lördagen 16/5, kl 13.00

Styrelsen

Hjälp till afrikanska esperantister

Under många år har vi betalat årsavgiften till det internationella esperantoförbundet UEA för ett antal unga esperantister från Angola och Kongo-Brazzaville. Detta inte minst för att hedra minnet av vår medlem Eugeniu Mustea som arbetade i Angola som FN-expert och som samtidigt passade på att lägga grunden för en esperantorörelse i dessa båda länder. När klubben i fjol upphörde och vi inte längre har någon egen kassa, ryckte fyra givare in och betalade årsavgiften för var sin afrikansk esperantist.

Det är min förhoppning att du som på detta sätt stödde esperantorörelsen i Afrika skall vilja fortsätta med detta även för 2015. Tyvärr angav jag genom en tankelapsus för ett år sedan avgiftens storlek till bara hälften av den verkliga. För 2015 är den, liksom för i år, 32 EUR eller cirka 300 kr. Jag har full förståelse om du tvekar inför en så stor summa, men även mindre bidrag är välkomna, naturligtvis även från andra än dem som betalade i fjol. Inbetalning kan ske till mitt plusgirokonto 46 29 23 - 4, varifrån jag sedan överför pengarna till UEA. Jag har redan lovat UEA att vi betalar årsavgifterna för samma fyra afrikanska esperantister även i år, så jag kommer att skjuta till den summa som inte täcks av gåvor från andra.

Haldo Vedin

Seminarier om Information

Information är vårt huvudsakliga arbete. Vi informerar, informeras, tar hand om information och skapar ny sådan. Arbetsfältet är enormt och ingen enskild mäktar med att greppa allt. Inte ens en liten styrelse orkar med att hantera flödet av all info. Vi behöver alltså bredda oss på den här punkten och diskutera igenom saken med intresserade medlemmar, ha en gemensam idé om vari informationen består och vad som är viktigast för oss att lägga tid och krut på.

I Skövde den 14 mars hålls första träffen. Den följs av AMO-seminariet den 14-15 maj, alltså dygnet före kongressen i Uppsala. Om du har något som helst att göra med SEF och dess klubbars information; som t ex redaktör, styrelseledamot, samordnare, författare av artiklar, skrifter och böcker, eller är mer tekniskt lagd och vill syssla med film, radio och poddar, så är du rätt person att delta. Informationsflöden finns både inom klubbar och förbund, såväl som till omvärlden.

Förhoppningen är att det finns ett tillräckligt stort intresse bland seminariedeltagarna att aktivt och långsiktigt samarbeta på sätt som passar både det egna intresset och bidrar till att vi som helhet blir bättre på information.

Mer info och förberedande tankegångar finns att läsa på esperantosverige.se/agado-verksamhet

Stella



Esperanto parto de La semajno de Selma Lagerlöf

En la urba biblioteko de Gotenburgo okazis "la semajno de Selma Lagerlöf" inter 15-23 novembro.

Estis ekspozicio, prelegoj, diskutoj k.t.p. sed ankaŭ "Lingvoj de la tuta mondo" kiam oni laŭtlegis el ŝiaj tradukitaj libroj. La 19:an estis la vico de Esperanto. La iniciatinto estas Inga Johansson, de la urba biblioteko. Unue ŝi rakontis pri la rumana Cseh-instruisto Tiberio Morariu (pri kiu skribis Katalin Kováts en "Stelsemantoj en la ora nordo"). Sekvis dialogo inter Tiberio Morariu (Lasse Granat) och Selma Lagerlöf (mi), kaj fine ni, svede kaj esperante, legis pecojn el "La mirinda vojaĝo de Nils Holgersson".

Siv Burell

La Solidardomo,

ĉu nova interfaco al ekster-Esperantio?

Ekde 2009 La Esperanta Civito interesiĝas pri membreco en La Solidardomo en Stokholmo. Ĝi estas kooperativo, kiu en la suda parto de Stokholmo disponas nemoveblaĵon kun lueblaj oficejoj kaj aliaj servoj por idealismaj organizoj. Aŭtune pasintjare La Civito prezentis al tiu kooperativo sian membriĝopeton. Tia membreco donas eblecon konstante informi pri esperanto en la hejmpaĝo de la Solidardomo.

Laŭ sia konstitucio La Civito ne devigis sin al neŭtraleco antaŭ politikaj aŭ sociaj maljustaĵoj kaj tial havas eblecon kunlabori kun la aliaj organizoj en la Solidardomo, el kiuj pluraj aktivigas ĝuste tiufrente. Ĉu la membriĝopeto estos akceptita, ni scios post la 9-a de aprilo, kiam la Solidardomo havos sian jarkunvenon.

Bertil Nilsson



Sommarkurser på Esperanto-Gården 15-22 juli 2015

Esperanto-Gården i Lesjöfors i Värmland inbjuder till sin traditionella sommarkurs 15-22 juli 2015 (onsdag-onsdag):

- Esperantokurs för barn.
- Nybörjarkurs.
- Fortsättningskurs.
- Konversation, stil och grammatik.

En av lärarna är **Georgo Handzlik** från Polen, också känd som esperantotrubadur, en populär lärare som undervisat på Esperanto-Gården under många sommarkurser på 90- och 00-talen. Dessutom återkommer **Natasha Bertse** som brukar leda konversationsgruppen. I år har vi dessutom äran att ha **Bertil** (mer känd som **Bertilo**) **Wennergren** som lärare. Bertilo har bland annat skrivit NYA ESPERANTO-KOMPENDIUM och PLENA MANLIBRO DE ESPERANTA GRAMATIKO (PMEG). Han är medlem av Esperantoakademien.

Dessutom har vi en egen lärare för barngruppen och hjälplärare.

Priser för hela kursen

(inklusive flerbäddsrum och mat)

- Vuxna utan rabatt: **3250*** kr (före 1 juni **2750** kronor)
- 13-17-åringar, studerande, arbetslösa, pensionärer: **2830*** kr (före 1 juni **2330** kr)
- 5-12-åringar: **2000** kr (före 1 juni **1500** kr)
- Barn under fem år gratis.

Tillägg för boende

(hela kursveckan)

- hyra för lakan+handduk 75 kr/set
- enkelrum: 600 kr
- dubbelrum: 420 kr/person (840 kr/rum)
- rum med eget WC: 400 kr

Möjlighet till tält och/eller husvagnsboende (rabatt jämfört med ordinarie priser).

Tillkommande kostnader: kurslitteratur och eventuellt utflyktskostnader

Möjlighet att komma tidigare och stanna längre enligt önskemål, till mindre tilläggskostnad.

OBS! 500 kronor rabatt om du anmäler dig före den 1 juni 2015.

*Inte säker än? Vi tar gärna emot din intresseanmälan redan NU så kan vi påminna dig när kursen närmar sig. De som har anmält intresse **före den 1 maj 2015** och sedan deltar får 10 procent rabatt på utvalda böcker som finns att köpa under kursen.*

info@esperantogarden.se
(övriga kontaktuppgifter till Esperanto-Gården finns på sid 2)

Mer info:
www.esperantogarden.se

Stipendier för sommarkursen i Lesjöfors

Våra nordisk-baltiska stipendier:

Ett stipendium (gratis deltagande, resekostnader betalas ej) per land för Island, Norge, Danmark, Estland, Lettland, Litauen. Skicka in din motiverade ansökan om stipendiet till ditt lands esperantoorganisation. (Meddela oss på info@esperantogarden.se, så skickar vi kontaktuppgifter till vår kontaktperson i ditt lands organisation).

Dessutom har Esperanto-Gården möjlighet att erbjuda några stipendier enligt prövning, det vill säga gratis eller rabatterat deltagande på motiverad ansökan.

Mer info:
www.esperantogarden.se

Anna Ritamäki-Sjöstrand
Cedersvägen 10
AX-22100 Mariehamn
Åland
+358-50-379 3146
+358-18-13454

Plurnivela esperantokurso en Lesjöfors 15-22 julio 2015

Esperanto-Gastigejo, Lesjöfors, invitas vin al sia tradicia esperantokurso 15-22 julio 2015. Ni ofertas po unu stipendio (senpaga partopreno) por partoprenantoj el la sekvaj landoj: Islando, Norvegio, Danlando, Finnlando, Estonio, Latvio kaj Litovio. Pli da informoj en la sveda teksto (supre), kaj en esperanto en esperantogarden.se, kontaktadreso: info@esperantogarden.se



Andra delen av Esperanto-Gårdens årsstämma (verksamhetsåret 2013-2014) den 11 januari 2015 hölls på Solidaritetshuset, Stockholm.

På bilden: Anna Ritamäki-Sjöstrand, ordförande, Anna Eriksson och Soile Lingman från Stockholmsklubben, Siri Bartusch, Bertil Nilsson, styrelsemedlem Douglas Draper och sekreterare Tomas Jansson.

Foto: Wim Posthuma.



SÖKA BOSTAD I STORSTADEN

och andra noveller översatta från originalen på esperanto av Sten Johansson och Leif Nordenstorm. 231 s. 20 cm.

I denna samlingsvolym med översättningar återfinns 29 noveller från skilda epoker, stilar, länder och världsdelar. Vi har försökt göra ett urval som visar lite av bredden i de noveller som har skrivits på esperanto under de senaste 80-90 åren. Introduktionspris: 150 kr.

ĤODAPRO

En tarda sorpotempo, de Folke Wedlin. 63 p. 20 cm. (Poemo)

En 1991 oni trovis mortintan homon el la ŝtonepoko apud la Ital-aŭstra limo. En tiu ĉi libro la verkinto priskribas kiel "la viro en la glacio" vivis sian vivon. Li rakontas pri lia vivo kaj lia amo al alia viro. Prezo: 85 kr.

Eldona Societo Esperanto
c/o Nordenstorm,
S:t Olofsgatan 26,
753 32 Uppsala
eldona@esperantosverige.se



Aniario	85 SEK	Esperanto! Nyckel till det internationella språket	20 SEK
Arne, la ĉefido	50 SEK	Esperanto direkto	90 SEK
Dharmopado	180 SEK	Introduktion till esperanto	25 SEK
Eduko danĝera kaj aliaj teatraĵoj	175 SEK	Jen nia mondo 1	75 SEK
Flugoranĝo rakontas	100 SEK	Jen nia mondo 2	75 SEK
Islandaj pravoĉoj	40 SEK	Nya Esperanto-kompendium	100 SEK
Kelkaj faktoj pri la budhismo	85 SEK	Esperanto-svensk ordbok	50 SEK
Kroze – proze	150 SEK	Etimologia vortaro 1	150 SEK
La frakseno lgrasilo	200 SEK	Etimologia vortaro 2	150 SEK
Mio, mia filo	125 SEK	Etimologia vortaro 3	150 SEK
Nemesis – Nemeza	100 SEK	Etimologia vortaro 4	150 SEK
Ŭmotos mission på esperanto	150 SEK	Etimologia vortaro 5	150 SEK
Orm la Ruĝa	130 SEK	Etimologia vortaro 1-5	575 SEK
Printempo de morto	50 SEK	Lilla ordboken	75 SEK
Tra lando de indianoj	40 SEK	Ordbok Svenska-Esperanto	275 SEK
Vivu la stel'	25 SEK		
Vizaĝoj, Novelaro 2000-2009	150 SEK	Sendkostoj aldoniĝos.	
Dr Zamenhof och det internationella språket	75 SEK	Portokostnader tillkommer.	

SVERIGES SPRÅK – VEM TALAR VAD OCH VAR?

Lingvisten Mikael Parkvall har genom att gå igenom tillgänglig statistik om landets befolkning i boken SVERIGES SPRÅK – VEM TALAR VAD OCH VAR? skattat antalet modersmålstalare av de runt 150 språk som sägs finnas i Sverige.

Språktoppen

1. Svenska (8 000 000 talare)	13. Engelska (44 000)
2. Finska (235 000)	14. Arameiska (36 000)
3. Serbokroatiska (113 000)	15. Turkiska (34 000)
4. Arabiska (93 000)	16. Somaliska (25 000)
5. Kurdiska (66 000)	17. Ungerska (21 000)
6. Spanska (65 000)	18. Ryska (19 000)
7. Tyska (64 000)	19. Thailandiska (16 000)
8. Persiska (59 000)	20. Kantonesiska (14 000)
9. Norska (56 000)	20. Grekiska (14 000)
10. Danska (54 000)	
11. Polska (49 000)	
11. Albanska (49 000)	

Källa: Sveriges språk
– vem talar vad och var?

Renkontiĝo en Singapuro

Komence de januaro ĉi-jare mia edzo kaj mi en Singapuro renkontis malgrandan grupon de esperantistoj gvidata de profesoro Frank Stephan, germano kiu instruas matematikon kaj komputoran sciencan en la universitato de Singapuro. La grupo konsistas el tute novaj komencantoj kaj el kelkaj kiuj iam lernis sed forgesis la lingvon. La aktivado ne estas tute vigla sed ili refondis sian organizon Singapura Esperanto-Asocio.

Ann-Louise Åkerlund



Peter Wraae salutas el Nepalo

La prezidanto de Kopenhaga Esperanto-Klubo raportis la 14-an de februaro 2015 en la Facebook- paĝo de Amikoj de Dana Esperanto-Asocio:

“Mi havas la feliĉion resti en Nepalo, kaj mi salutas multajn novajn kaj malnovajn amikojn.

Nuntempe mi restas ĉe la familio Shree en Itahari, ili estas tre gastigema kaj mi post kelkaj tagoj preskaŭ konas ĉiuj najbaroj. Ĉi tie estas multe pli trankvila etoso ol en Katmanduo. Matene ni kune visitis Itahari Orienta Nepala Esperanto Societo.

Estis plezuro vidi ke ankaŭ estas grupo de junuloj kiu bone parolis kaj havis multajn demandojn.”

Ann-Louise



Filmoj, kiuj havas esperantan tekston

Välj en av dessa 4 filmer. De har text på Esperanto. (Ibland med översättning av ord på Nederländska och Indonesiska). Filmerna har musik. När du har skrivit titeln på Google, syns snart filmen. Till höger om den nämns andra filmer och några till av mig:

1. **Esperanto en flughaveno.** Väntetiden på Kuala Lumpur flygplats. Indonesisk ungdom har i hallen ett möte.
2. **Warin di Swedia** (titel på Indonesiska: Warin till Sverige) 20 min. Handlar om Västerås när min vän Warin hälsar på.
3. **Warin kaj la Antikva Epoko en Västra Aros.** Handlar om Medeltiden och Anundshögen i Västerås. Även om några slott utomlands.
4. **Sala3 dan Sala** . Handlar om städerna Salatiga (Indonesien) och Sala men främst om Sala Silvergruva. Även text på Svenska

Wim Posthuma



Renkontoj en Vieno

Se vi hazarde pretarpasos Vienon vi povas kapti la eblecon Srenkonti samideanojn, ĉiun duan vendredon, 19-21h, krom festotagoj.

Loko: Literatura Bufedo, Vieno, dua distrikto, Rotensterngasse 2 (ĉe Taborstrasse 28); Metrolinio U2 ĝis Taborstrasse.

La sekvaj renkontoj estas planitaj printempe 2015: 6 marto, 20 marto, 3 apr, 17 apr, 15 majo, 29 majo kaj tiel plu.

Libera eniro sen pago. En tiu librovendejo oni povas ankaŭ aĉeti Esperanto-librojn.



Koresponda servo de Japana Esperanto-Instituto

Koresponda Servo de JEI peras korespondadon kinter japanaj kaj eksterlandaj korespond-dezirantoj. Skribante al ni korespondo-peton, bonvolu aldoni vian aĝon, sekson, profesion, interesojn kaj viajn preferojn por faciligi nian laboron. Ni atendas vian afablecon plenumi nian peton.

Se vi interesiĝas pri korespondo kun japanoj, bonvolu turni vin al Koresponda Servo de Japana Esperanto-Instituto; Sinzyuku-ku, Waseda-mati 12-3 Tokio, Japanio



Renkontoj en Greziljono.

La franca Esperanto-Kulturdomo en kastelo Greziljono invitas vin al interesaj semajnoj dum ĉiuj sezonoj, kun E-kursoj kaj aliaj aktivaĵoj, en printempo, somero (ĉirkaŭ UK) kaj aŭtuno, detaloj en Jara agendo/kalendaro en gresillon.org/agendo

Kaisa forpasis

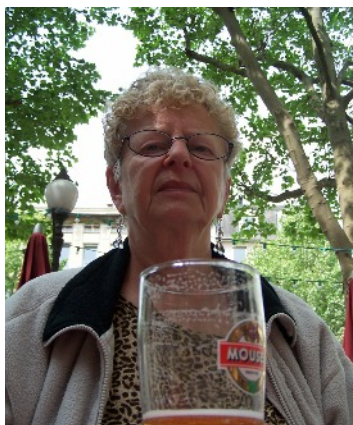
Kaisa Hansen naskiĝis en Stokholmo 1943 kaj forpasis post longa malsano la 7an de februaro ĉijare.

Komence de la 80aj jaroj ŝi eklernis esperanton ĉe Esperanto-skolan de SLEA kaj daŭrigis la studadon ĉe Ingemar Nordin. En 1987 ŝi startigis la klubon en Upplands Väsby kaj estis dum multaj jaroj ĝia vera animo.

Ekde ŝia esperantistiĝo ŝi ankaŭ ĉiam laborprete servis administre kaj estrarane en preskaŭ ĉiu el niaj organizoj optimisme, kreive kaj plena de ideoj kaj ankaŭ servis en la Loka Komitato antaŭ kaj dum UK en Gotenburgo.

Kune kun Anita Bergh ŝi dum sep jaroj ĉiumonate eldonis la gazeteton La Hirundo, aprezatan ankaŭ ekster Svedio. Kun Anita ŝi ankaŭ kreis serion da ekspozicioj pri Esperanto. Ŝi ebligis al Sveda Esperanto-Instituto eldoni "Esperanto. En Introduktion" kaj mem ĝis ĝia elĉerpo ĝin vendis al la komunumaj bibliotekoj. En 2009 ŝi komencis publikigi Kulturforum Esperanto kaj ILEI.se. Ŝia moto estis "Celu la astrojn!"

Kondolon al ĉiuj ŝiaj familianoj kaj amikoj.
Bertil Nilsson



Luxembourg 2011



Sofiero 2010



Sofiero 2010



Trosa 2010

En av mina kompisar har lämnat jordelivet

Kaisa Hansen och jag träffades på fortsättningskursen i Karlskoga i slutet på 80-talet. Vi som gick kursen var ett glatt gäng som alltid satt och knödde ihop oss runt ett runt bord. "Skrattbordet" kallade kökspersonalen det, för vi skrattade nästan hela tiden.

Kaisa hade många idéer och jag har minnen av hur vi satt och klippte och klistrade lappar för att göra en utställning. Många muggar te och mycket snack om allt möjligt blev det. Jag kämpade med stress och hon kom med avstressningsband. Kursens åtta veckor gick snabbt men cementerade en vänskap som höll trots att vi inte sågs så ofta sen jag flyttade från huvudstaden.

Hon ville alltid väldigt mycket, ville få saker gjorda, se resultat. Jag är medveten om att det inte var alla som tog den drivkraften med ro. Hon rörde upp dammet där hon for fram. Självtänkte jag nog mest att hon var en ovanligt rund kropp i en alldeles för fyrkantig organisation.

När jag tänker på Kaisa ser jag alltid Väsbyklubbens lilla Hirundo på näthinnan. Jag satt i bilen och körde när pappa ringde med budet om att hon gått vidare. Strax innan såg jag en liten fågel som flög upp framför bilen, upp emot himmelen. Som en hirundo. Jag tror det var Kaisas sista hälsning.

Stella